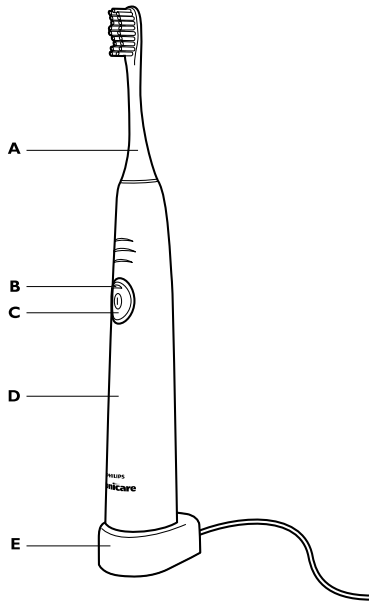




Zarejestruj swój produkt i otrzymaj wsparcie na:
www.philips.com/welcome

EasyClean seria 500
Szczoteczka soniczna z akumulatorem
HX6511/50

PHILIPS
sonicare



Elementy szczoteczki:

- A Wymienna główka szczoteczki
- B Wskaźnik naładowania baterii
(wybrane modele)
- C Przycisk On/Off
- D Rękojeść
- E Ładowarka

Wprowadzenie

Gratulujemy zakupu i witamy wśród Klientów firmy Philips! Aby w pełni skorzystać ze wsparcia, jakie oferuje Philips, zarejestruj swój produkt pod adresem www.philips.com/welcome

Ważne informacje

Przed użyciem urządzenia zapoznaj się dokładnie z instrukcją obsługi i zachowaj ją na wypadek konieczności użycia w przyszłości.

Niebezpieczeństwo

Aby zminimalizować niebezpieczeństwo porażenia prądem należy:

1. Przechowywać i korzystać z ładowarki z dala od wody; nie umieszczaj jej w pobliżu wanny, zlewu, umywalki itp.
2. Nie zanurzaj ładowarki w wodzie ani w żadnym innym płynie.
3. Jeśli ładowarka wpadnie do wody lub w inny sposób ulegnie zamoczeniu, natychmiast odłącz ją od zasilania.
4. Po czyszczeniu ładowarki wodą lub w przypadku gdy ulegnie zamoczeniu nie podłączaj jej do prądu dopóki nie wyschnie całkowicie.
5. Nie korzystaj z produktu w trakcie kąpieli w wannie lub pod prysznicem.

Ostrzeżenia

Aby zminimalizować ryzyko poparzeń, porażenia prądem, pożaru lub obrażeń u użytkownika:

1. Przed podłączeniem urządzenia należy sprawdzić czy podane na urządzeniu napięcie odpowiada napięciu w sieci elektrycznej. Ten produkt działa tylko w napięciu pomiędzy 100 a 240V. Konwertery napięcia NIE gwarantują kompatybilności z napięciem w sieci.
2. Nigdy nie należy na siłę próbować wcisnąć wtyczki kabla zasilającego do gniazdka.
3. W przypadku jakiegokolwiek uszkodzenia urządzenia (głowicy czyszczącej, rękojeści i/lub ładowarki) należy zaprzestać jego użytkowania. Urządzenie nie zawiera części nadających się do samodzielnej naprawy przez użytkownika. W przypadku uszkodzenia urządzenia należy skontaktować się z Centrum Obsługi Klienta w kraju użytkownika (patrz rozdział „Gwarancja i serwisowanie”).
4. Nigdy nie należy używać ładowarki jeśli jest uszkodzona lub uszkodzeniu uległ kabel zasilający.
5. Nie należy stosować ładowarki na dworze ani w pobliżu źródeł ciepła ani wtedy, gdy uległa zamoczeniu.
6. Nie należy używać główki szczoteczki o uszkodzonych lub zużytych włóknach, gdyż może to spowodować uszkodzenie całej szczoteczki. Główkę szczoteczki należy wymieniać co 3 miesiące lub częściej, jeśli istnieje taka potrzeba. Niewłaściwe szczotkowanie zębów może spowodować uszkodzenie włókien (patrz rozdział „Szczotkowanie”).
7. Urządzenie służy do czyszczenia zębów, dziąseł oraz powierzchni języka i nie należy go stosować do

innych celów. Jeśli korzystanie z produktu powoduje dolegliwości bólowe lub dyskomfort należy go stosować do innych celów. Jeśli korzystanie z produktu powoduje dolegliwości bólowe lub dyskomfort należy zaprzestać używania produktu i skontaktować się z lekarzem.

8. Urządzenie nie jest przeznaczone do stosowania przez osoby (wliczając dzieci) o upośledzonych zdolnościach manualnych, sensorycznych lub umysłowych, nieposiadające doświadczenia i wiedzy, chyba że dzieje się to pod nadzorem lub po udzieleniu instrukcji dotyczących użytkowania urządzenia przez osobę trzecią odpowiedzialną za bezpieczeństwo takich osób.

9. Podczas stosowania produktu przez dzieci należy kontrolować, czy korzystają one z urządzenia zgodnie z jego przeznaczeniem i nie wykorzystują go do zabawy.

10. Szczoteczki Sonicare nie są przeznaczone do masowego stosowania przez wielu pacjentów w klinice dentystycznej lub innej instytucji.

11. Nie należy używać komponentów zamiennych innych niż te rekomendowane przez producenta.

12. Po każdorazowym stosowaniu pasty do zębów zawierającej nadtlenki, sodę lub inne węglany (popularne składniki past wybielających) należy dokładnie wypluć główkę szczoteczki i rękojeść wodą z mydłem, w przeciwnym razie mogą wystąpić uszkodzenia plastikowych części szczoteczki.

13. Aby zapobiec uszkodzeniu produktu nie należy myć żadnej z jego części (główki, rękojeści, ładowarki lub kabla zasilającego) w zmywarce.

Ostrzeżenia medyczne

Należy skontaktować się z lekarzem, w przypadku:

1. Przed zastosowaniem produktu – jeśli w ciągu 2 miesięcy wstecz użytkownik przechodził operację chirurgiczną jamy ustnej lub dziąseł.
2. Jeśli bezpośrednio po zastosowaniu produktu pojawi się przedłużające się krwawienie z dziąseł lub krwawienie utrzymuje się przez 1 tydzień stosowania produktu.
3. Jeśli użytkownik ma wszczepiony rozrusznik serca lub inne urządzenie, które może być wrażliwe na pole elektromagnetyczne. Zaleca się kontakt z producentem urządzenia w celu uzyskania szczegółowych informacji.
4. Gdy użytkownik ma szczegółowe pytania dotyczące indywidualnych medycznych wrażliwości związanych ze stosowaniem produktu.

Pole elektromagnetyczne (EMF)

Niniejsze urządzenie firmy Philips jest zgodne z wszelkimi standardami dotyczącymi pól elektromagnetycznych (EMF). Zgodnie z dostępną dziś wiedzą, urządzenie to można bezpiecznie stosować pod warunkiem jego właściwej obsługi, zgodnej z zaleceniami przedstawionymi w niniejszej instrukcji.

Przygotowanie do użycia

Instalowanie główki szczoteczki:

1. Ustaw główkę szczoteczki w taki sposób, aby włosie skierowane było w stronę przedniej powierzchni rękocyfci.
2. Wciśnij główkę szczoteczki na metalowy bolec, do momentu wycucia oporu.

Uwaga: Po prawidłowym zainstalowaniu główki między główką, a rękocyfcią powinna pozostać niewielka przerwa.

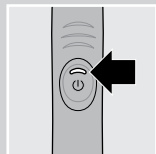
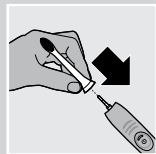
Ładowanie szczoteczki Sonicare:

1. Podłącz wtyczkę ładowarki do gniazda sieciowego.
2. Umieść rękocyfść w ładowarce.

Wskaźnik poziomu naładowania

Wskaźnik poziomu naładowania pokazuje w przybliżeniu poziom naładowania akumulatora.

- stałe zielone światło: 20-100%
- migające zielone światło: 5-19%



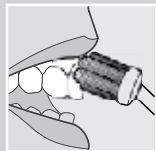
- migające zielone światło oraz 3 sygnał dźwiękowy po skończonym cyklu szczotkowania: mniej niż 5%, należy ponownie naładować baterię.

Uwaga: Aby utrzymywać stały najwyższy poziom naładowania baterii, można przechowywać szczoteczkę Sonicare na ładowarce, w czasie kiedy nie jest używana.

Używanie szczoteczki Sonicare

Zalecenia dotyczące stosowania szczoteczki Sonicare:

1. Zmocz włosie szczoteczki i nałóż niewielką ilość pasty do zębów.
2. Przyłóż włosie do zębów, przechylając lekko główkę szczoteczki w kierunku dziąseł.
3. Wciśnij przycisk On/Off, aby uruchomić szczoteczkę Sonicare.
4. Wystarczy lekko przyciskać szczoteczkę do zębów, aby uzyskać maksymalną efektywność szczoteczki. Nie należy intensywnie szorować zębów.
5. Wolno i delikatnie przesuwaj główkę szczoteczki wzdłuż zębów, wykonując krótkie ruchy do przodu i do tyłu, aby dłuższe włosie docierało w przestrzenie między zębami. Kontynuuj ten ruch aż do zakończenia



cyklu szczotkowania.

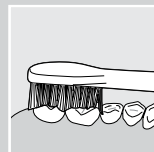
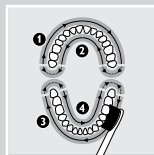
Uwaga: W celu zapewnienia równomiernego szczotkowania całej jamy ustnej podziel ją na 4 części, a wbudowany zegar Quadpacer pozwoli Ci na kontrolowanie czasu szczotkowania każdej z części (patrz rozdział „Funkcje dodatkowe”)

6. Każdą część jamy ustnej szczotkuj przez 30 sekund. Rozpocznij szczotkowanie od części 1 (zewnątrzne powierzchnie zębów górnych), po czym przejdź do części 2 (wewnętrzne powierzchnie zębów górnych). Kontynuuj szczotkowanie w części 3 (zewnątrzne powierzchnie zębów dolnych), a następnie przejdź do części 4 (wewnętrzne powierzchnie zębów dolnych).

7. Po zakończeniu cyklu szczotkowania możesz dodatkowo oczyścić powierzchnie żujące zębów lub okolice, gdzie powstają przebarwienia. Możesz także wyszczotkować język włączoną lub wyłączoną szczoteczką, w zależności od preferencji.

Szczoteczkę Sonicare można bezpiecznie stosować w okolicy:

- Aparatów ortodontycznych (szczotkowanie stałego aparatu ortodontycznego prowadzi do szybszego zużycia główki szczoteczki)



- Uzupełnień stomatologicznych (wypełnień, koron, licówek)

Uwaga: Podczas prowadzenia badań klinicznych szczoteczki Sonicare, bateria powinna być w pełni naładowana. Należy dezaktywować funkcję Łatwy Start a powierzchnie zębów, na których występują rozległe przebarwienia szczotkować przez dodatkowe 30 sekund.

Funkcje

Łatwy Start (Easy-Start)

- Szczoteczki Sonicare mają domyślnie włączoną funkcję Łatwy Start.

Podczas pierwszego użycia szczoteczka Sonicare może dawać uczucie łąskotania. W celu ułatwienia przyzwyczajania się do nowych doznań, stworzono funkcję Łatwy Start, która odpowiada za stopniowe zwiększanie mocy działania szczoteczki w ciągu pierwszych 14 cykli szczotkowania, tak aby użytkownik przyzwyczał się do używania szczoteczki Sonicare.

Uwaga: Aby funkcja działała poprawnie, każdy z pierwszych 14 cykli szczotkowania musi trwać co najmniej 1 minutę.

Wyłączanie / włączanie funkcji Łatwy Start

1. Załóż główkę szczoteczki na rękojeść.

2. Umieść rękojeść w ładowarce podłączonej do zasilania.

W celu **wyłączenia** funkcji Łatwy Start:

Wciśnij i przytrzymaj przycisk On/Off przez 2 sekundy. Usłyszysz 1 sygnał dźwiękowy, oznaczający wyłączenie funkcji.

W celu **włączenia** funkcji Łatwy Start:

Wciśnij i przytrzymaj przycisk On/Off przez 2 sekundy. Usłyszysz 2 sygnały dźwiękowe, oznaczający wyłączenie funkcji.

Uwaga: Nie zaleca się włączania funkcji Łatwy Start po upływie początkowego okresu użytkowania szczoteczki, gdyż mniejsza moc szczoteczki zmniejsza to efektywność usuwania płytki nazębnej.

Smartimer

Funkcja Smartimer pomaga przestrzegać zalecanego przez lekarzy czasu szczotkowania zębów (min. 2 minuty) i automatycznie wyłącza szczoteczkę po upływie cyklu szczotkowania.

Jeśli chcesz zatrzymać lub przerwać szczotkowanie w trakcie 2-minutowego cyklu, wciśnij i przytrzymaj przycisk On/Off przez 2 sekundy. Jeśli w ciągu 30 sekund ponownie wciśniesz przycisk On/Off

szczoteczka automatycznie wznowi program w miejscu, w którym został przerwany. Smartimer automatycznie powraca na początek 2-minutowego cyklu jeśli przerwa w szczotkowaniu była dłuższa niż 30 sekund lub jeśli rękojeść zostanie umieszczona w ładowarce.

Quadpacer

Sygnalizator Quadpacer zaprogramowany jest tak, aby co 30 sekund poprzez krótki sygnał dźwiękowy i krótką przerwę w pracy szczoteczki (w 30, 60 i 90 sekundzie pracy) informował użytkownika o konieczności zmiany szczotkowanej części jamy ustnej. Rozpocznij szczotkowanie od części 1 (zewnątrzne powierzchnie zębów górnych), po czym przejdź do części 2 (wewnętrzne powierzchnie zębów górnych). Kontynuuj szczotkowanie w części 3 (zewnątrzne powierzchnie zębów dolnych), a następnie przejdź do części 4 (wewnętrzne powierzchnie zębów dolnych).

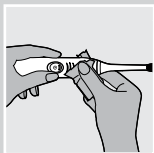
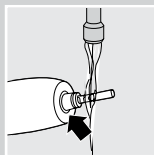
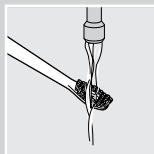
Czyszczenie

Nie wolno myć główek szczoteczki, rękojeści ani ładowarki w zmywarce.

1. Po każdym szczotkowaniu dokładnie splucz główkę szczoteczki i pozostaw ją do wyschnięcia (nie należy suszyć mechanicznie).
2. Raz na tydzień zdejmij główkę szczoteczki z rękojeści i wyczyść górną część rękojeści i obszar dookoła metalowego trzpienia, najlepiej za pomocą wilgotnej ściereczki i łagodnego mydła.

Nie należy wciskać gumowej uszczelki wokół metalowego trzpienia ostrymi narzędziami, gdyż może to doprowadzić do jej uszkodzenia.

3. Regularnie czyść całą rękojeść łagodnym mydłem i wilgotną ściereczką.
4. Przed przystąpieniem do czyszczenia ładowarki odłącz ją od zasilania. Przetrzyj powierzchnię ładowarki wilgotną ściereczką i pozostaw do wyschnięcia lub wytrzyj dokładnie.



Przechowywanie

Jeśli przez dłuższy czas nie zamierzasz używać szczoteczki (miesiąc lub dłużej), odłącz ładowarkę od zasilania, wyczyść rękojeść i ładowarkę i przechowuj w chłodnym, suchym miejscu z dala od bezpośredniego działania światła słonecznego.

Wymiana

Główka szczoteczki

Dla uzyskania optymalnych efektów czyszczenia należy co 3 miesiące wymieniać główkę szczoteczki Sonicare.

Ochrona środowiska

Baterii zasilającej Twoją szczoteczkę nie można wymienić, ale łatwo ją usunąć z urządzenia i przeznaczyć do recyklingu. Gdy szczoteczka przestanie działać, zanim ją wyrzucisz, usuń baterię z urządzenia podążając

za wskazówkami zamieszczonymi w poniższej instrukcji.

Zużytego sprzętu nie należy wyrzucać wraz z pozostałymi odpadami gospodarstwa domowego i nie należy go traktować jako odpad komunalny. Należy dostarczyć go do punktu zbiórki selektywnej sprzętu elektrycznego i elektronicznego zorganizowanego przez administrację publiczną.

Poprawna selektywna zbiórka przekazywanego sprzętu gwarantuje specyficzne przetworzenie oraz recykling – co wpływa na zmniejszenie negatywnych skutków dla ochrony zdrowia ludzkiego i środowiska naturalnego oraz sprzyja odzyskowi materiałów i komponentów z których wyprodukowany był sprzęt.

W przypadku sprzętu, którego źródłem zasilania są akumulatory/baterie, przed dostarczeniem go do punktu zbiórki selektywnej należy z niego usunąć akumulatory/baterie.

Akumulatory/baterie zawierają metale ciężkie oraz inne substancje

szkodliwe dla zdrowia ludzkiego i środowiska naturalnego. W związku z powyższym, należy je wyrzucać do pojemników do tego celu przeznaczonych w punktach wyznaczonych do selektywnej zbiórki, tak aby ułatwić przetworzenie i recykling.

Symbol przekreślonego kontenera na śmieci umieszczony na sprzęcie, akumulatorach/bateriach, opakowaniu, instrukcji obsługi itp. wskazuje, że podlegają one selektywnej zbiórce zgodnie z dyrektywami Parlamentu Europejskiego i Rady (2002/96/WE i 2006/66/WE).

Uwaga: W przypadku problemów z usunięciem akumulatorów/baterii ze sprzętu należy skontaktować się z Centrum Serwisowym firmy Philips, którego pracownicy usuną je w sposób bezpieczny dla zdrowia ludzkiego i środowiska naturalnego.

Usuwanie baterii ze szczoteczki

Proces ten jest nieodwracalny.

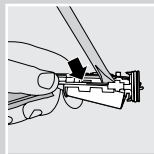
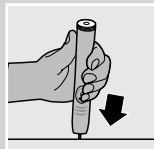
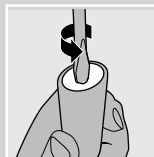
Do usunięcia baterii ze szczoteczki potrzebny będzie płaski śrubokręt w standardowym rozmiarze. Podczas trwania procesu usuwania baterii



przez cały czas należy postępować zgodnie z podstawowymi zasadami bezpieczeństwa. Należy zapewnić ochronę oczu, dłoni, palców oraz powierzchni, na której przeprowadza się procedurę.

1. Przed usunięciem baterii należy się upewnić, że akumulator jest w pełni rozładowany. W tym celu należy zdjąć szczoteczkę z ładowarki, włączyć szczoteczkę i pozwolić jej działać i powtarzać ten proces aż do rozładowania baterii.
2. Aby zdjąć pokrywę zabezpieczającą baterię, należy wsunąć śrubokręt w szczelinę znajdującą się na podstawie szczoteczki i przekręcić w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
3. Trzymając rękojeść podstawą do góry, naciśnij delikatnie na metalowy trzpień, aby wysunąć wewnętrzne mechanizmy szczoteczki.
4. Włóż śrubokręt między obwody a mocowanie baterii i przekręć go w taki sposób, aby zerwać połączenie z obwodami. Usuń obwody i wypchnij baterię z plastikowego mocowania.

Dopiero po wykonaniu powyższych czynności bateria może zostać we właściwy sposób zutylizowana lub przeznaczona do recyklingu,



a pozostałe części produktu przeznaczone do utylizacji.

Recykling

To urządzenie zostało zaprojektowane i wykonane z materiałów oraz komponentów wysokiej jakości, które nadają się do ponownego wykorzystania.

Gwarancja i serwisowanie

Produkty Philips objęte są dwuletnią gwarancją. Jeśli w tym czasie produkt ulegnie uszkodzeniu w związku z wadami fabrycznymi lub niepoprawnym wykonaniem produktu, można złożyć reklamację do serwisu Philips. Reklamacja zostanie przyjęta tylko po przedstawieniu dowodu zakupu produktu.

Jeśli potrzebujesz usług serwisowych, szukasz informacji albo masz problem, odwiedź witrynę internetową www.philips.pl lub zwróć się do Centrum Obsługi Klienta firmy Philips pod numerem telefonu 22 397 15 06 (Połączenie krajowe*). Od poniedziałku do piątku 08:00 - 18:00



*połączenia z tel. komórkowych zgodnie z taryfą operatora.

Gwarancja nie obejmuje:

- Głowicy czyszczącej
- Uszkodzeń spowodowanych nieprawidłowym użytkowaniem, nadużyciem, zaniedbaniem, modyfikacją urządzenia lub naprawą przez osoby nieupoważnione
- Normalnego zużycia sprzętu, w tym obtłuczeń, zarysowań, otarć, odbarwień lub płowienia



www.philips.com/support